



Hayley Kiyoko

Girls like girls – Sag mir nicht, wie ich mich fühle

Was, wenn Gefühle zuzulassen bedeutet, alles zu riskieren?

Es ist Sommer und nach dem Tod ihrer Mutter fühlt sich die siebzehnjährige Coley allein. Bis sie Sonya trifft, in die sie sich Hals über Kopf verliebt. Immer wenn die beiden allein sind, spürt Coley, dass Sonya ihre Gefühle erwidert. Doch in Gesellschaft anderer vermag Sonya nicht zu Coley zu stehen. Vor allem nicht in Gegenwart von Trenton, mit dem sie eine On- und Off-Beziehung verbindet. Coley will sich so kurz nach dem Verlust ihrer Mutter nicht schon wieder das Herz brechen lassen und zieht sich von Sonya zurück – endgültig, das nimmt sie sich fest vor ...

Hayley Kiyoko

**Girls like girls – Sag mir nicht,
wie ich mich fühle**

Deutsche Erstausgabe
320 Seiten

ISBN: 978-3-423-74096-8

EUR 16,95 [DE]

EUR 17,50 [AT]

ET 18. Mai 2023

Format : 13,6 x 21,0 cm

Übersetzung: Aus dem
amerikanischen Englisch von

Yola Schmitz

Lesealter ab 13

Übersetzer*in: Yola Schmitz



Autor*in

Hayley Kiyoko

Hayley Kiyoko stammt aus Kalifornien und ist Schauspielerin, Sängerin und Tänzerin. Weltweit bekannt wurde sie durch ihren Song „Girls like Girls“, dessen Video über 148 Millionen mal angesehen wurde. Er machte Hayley Kiyoko, die sich aktiv für gesellschaftliche Fragen engagiert, zur Ikone der queeren Pop-Community. „Girls like Girls“ ist ihr erster Roman.

© YK

Übersetzer*in

dtv

Dr. phil. Yola Schmitz

Yola Schmitz übersetzt literarische Texte aus dem Englischen und dem Italienischen ins Deutsche. Sie hat eine große Leidenschaft für Sprache, ist Wortklauberin und Sprachtüftlerin. Mit jeder Übersetzung taucht sie in eine neue Welt ein, sammelt Eindrücke, Gerüche und Klänge. Um den deutschsprachigen Leser:innen diese Welten zugänglich zu machen, bringt Yola sie in Übersetzung an die Oberfläche. Klingt ein bisschen nach Zauberei? Ist es auch.

Pressestimmen

»Für Leser:innen, die sich von großen Gefühlen nicht abschrecken lassen, ein Romance-Traum.«

Der Evangelische Buchberater, Wiebke Mandalka, 1. März 2023

»Ein humorvolles und zugleich tiefgreifendes und mutmachendes Buch!«

Instagram, @ourbookwoorld @ourbookwoorld, 17. Juni 2023

»Und was soll ich sagen: Hayley Kiyoko kann nicht nur großartig singen, sondern auch tolle Geschichten schreiben.«

Instagram, @kiras.zeilen @kiras.zeilen, 18. September 2023



Autor*in Hayley Kiyoko bei dtv

- Girls like girls – Sag mir nicht, wie ich mich fühle, Paperback, ISBN: 978-3-423-74096-8